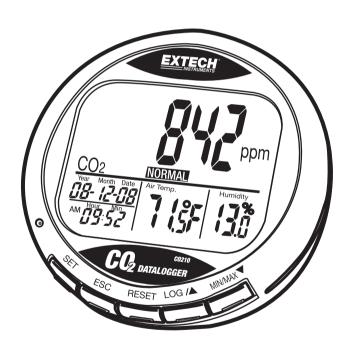


## Guia do Usuário

# Monitor de CO<sub>2</sub> e Registrador de Dados Modelo CO210



(

## Introdução

Parabéns pela sua compra do Medidor de Dióxido de Carbono Modelo CO210. Esse medidor mede e registra os dados no nível de CO2, temperatura do ar, umidade, data e hora. Com alarmes visíveis e audíveis, esse é um instrumento ideal para diagnóstico da qualidade do ar interior (QAI). Este instrumento foi completamente testado antes da entrega e, um uso adequado e cuidadoso deste medidor fornecerá muitos anos de serviço confiável.

## Descrição do Medidor

#### Medidor

- 1. Sensores de CO<sub>2</sub>, Temp e UR (parte traseira)
- Display LCD
- Controles



#### **Display LCD**

- Concentração de CO<sub>2</sub> em ppm
- Data e Hora
- Temperatura do Ar
- 4. Umidade Relativa %



#### Símbolos

ppm Valor de CO<sub>2</sub>

GOOD (Bom)

NORMAL

CO2 I nível de qualidade do ar

CO2 I nível de qualidade do ar

CO2 nível de qualidade do ar

Temp do Ar
Umidade %
Umidade Relativa
Celsius ou Fahrenheit
MAX/MIN
Leitura Máxima ou Mínima

#### Controles

**SET** Entra no modo de configuração.

Salva e termina as configurações.

ESC Sai da página / modo de configuração.

Finaliza a calibração / Registro de dados

**RESET** Pressione para apagar o MAX/MIN. -

Finaliza durante a calibração de UR.

**LOG** ▲ Seleciona o modo ou aumenta o valor na configuração

Inicia o registro de dados

MIN/MAX▼ Ativa a função MAX, MIN.

Entra na calibração de CO2 com SET e A

## Operação

#### LIGAR

Conecte o adaptador e o medidor se liga automaticamente com um sinal sonoro curto. Se a tensão está muito alta ou baixa, sera exibido "**bAt**" no LCD e um LED irá piscar. O LCD irá exibir CO<sub>2</sub>, temp., umidade, data e hora atuais. O nível de qualidade do ar é também apresentado



## **FAZER MEDIÇÕES**

O medidor inicia as medições quando é ligado e atualiza as leituras a cada segundo. Se o ambiente de funcionamento muda (por ex., de temp. alta para baixa), leva dois minutos para o sensor de  $CO_2$  responder e 10 minutos para a UR mudar.

NOTA: Não segure o medidor próximo a sua boca ou qualquer outra fonte de CO2.

#### MAX/MIN

Em modo normal, pressione o botão MIN/MAX para ver o mínimo e o máximo de CO2, Temperatura e Umidade. Cada presão no botão de MIN/MAX fará a sequência através da exibição de MIN, MAX e então retorna ao modo normal. Pressione e segure o botão RESET por mais de um segundo para limpar o valor mínimo e máximo da memória.

#### **REGISTRO DE DADOS**

O medidor pode registrar leituras de CO<sub>2</sub>, temperatura e umidade para o monitoramento ambiental a longo prazo. A capacidade de memória é de15999 pontos (5.333 registros de UR, Temperatura e CO<sub>2</sub>). A taxa de amostragem é ajustável de 1 segundo até 4 horas 59 minutos e 59 segundos.

Após selecionar a taxa de amostragem, pressione o botão **LOG** por 2 segundos em modo normal para iniciar o registro de dados. A luz LED verde pisca para indicar o status do registro de dados e a exibição principal do LCD irá alternar entre o valor em tempo real de CO<sub>2</sub> e "rEC". As exibições inferiores são a temperatura em tempo real, umidade e relógio.

Para terminar o registro de dados, pressione o botão **ESC**" por 2 segundos. O LED irá parar de piscar e a exibição principal do LCD irá alternar entre valor CO<sub>2</sub> em tempo real e "End". Mantenha pressionado o botão ESC novamente por 2 segundos e o medidor retorna ao modo de medição normal.

O recall de Mínimo e Máximo continua trabalhando durante o registro de dados.

A memória é apagada sempre que uma nova sessão de registro é ativada.

#### **ALARME**

O medidor possui um alarme sonoro que dará avisos quando a concentração de CO2 exceder o limite definido. Existem dois limites ajustáveis, um limite superior que inicia o alarme e um limite inferior para parar o alarme.

O medidor emite sinais sonoros e exibe o ícone do ventilador no display quando o nível de CO<sub>2</sub> vai além do limite superior. O alarme sonoro pode ser interrompido pressionando qualquer tecla ou irá parar automaticamente quando a leitura de CO<sub>2</sub> cai abaixo do limite inferior.

Se o sinal sonoro está temporariamente desligado ele soará novamente quando as leituras caem abaixo do limite inferior e depois sobem acima do limite superior novamente ou se o usuário pressionar o botão RESET por mais de um segundo para ativá-lo.

O ícone do ventilador continua a piscar quando o alarme sonoro é desligado manualmente. Ele pára somente quando as leituras caem abaixo do limite inferior

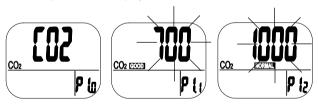


CONFIGURAÇÃO (Nível de alarme, escala de temperatura, relógio em tempo real)

Segure o botão SET em modo normal por mais de 1 segundo para entrar em modo de configuração (setup).

### P1.1 ALARME CO2: NÍVEL BOM (GOOD)

Ao entrar no modo de configuração, P1.0 e "CO2" são exibidos no LCD. Pressione o botão SET novamente para entrar em P1.1 para definir o limite superior de CO2 para o nível 'GOOD' (Bom). O valor definido atual ficará piscando no display.



Pressione o botão LOG/▲ ou MIN/MAX▼ para incrementar ou decrementar o valor. Cada pressão ajusta em incrementos de 100 ppm. A faixa do alarme é de 0 a 700 ppm.

Quando o valor foi definido, pressione o botão SET para confirmar o limite GOOD (bom) e prosseguir para P1.2 para definir o limite NORMAL superior. Pressione o botão ESC para sair sem salvar a configuração.

#### P1.2 ALARME CO2: NÍVEL NORMAL

P1.2 é usado para definir o limite superior de CO<sub>2</sub> para o nível NORMAL. O valor definido atual ficará piscando no display.

Pressione o botão LOG/▲ ou MIN/MAX▼ para incrementar ou decrementar o valor. Cada pressão ajusta em incrementos de 100 ppm. A faixa do alarme é de 700 a 1000 ppm.

Quando o valor foi definido, pressione o botão SET para confirmar o limite NORMAL e prosseguir para P1.3 para definir o limite POOR superior. Pressione o botão ESC para sair sem salvar a configuração.

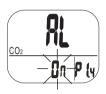
#### P1.3 ALARME CO2: ALARME ALTA

P1.3 é usado para definir o limite superior de CO<sub>2</sub> para o nível de ALARME SONORO. O valor definido atual ficará piscando no display.

Pressione o botão **LOG/**▲ ou **MIN/MAX** ▼ para incrementar ou decrementar o valor. Cada pressão ajusta em incrementos de 100ppm. A faixa do alarme é de 1000 a 5000 ppm.

Quando o valor foi definido, pressione o botão **SET** para confirmar o limite prosseguir para P2.0 ou pressione o botão **ESC** para retornar a P1.0.





#### P2.0 ESCALA DE TEMPERATURA

Pressione o botão LOG/▲ em modo P1.0 para acessar P2.0 para definir a escala de temperatura.

Pressione o botão **SET** para entrar em modo de configuração P2.1. O °C ou °F irá piscar.

Pressione o botão **LOG**/▲ para alterar as unidades. Pressione o botão SET para confirmar a definição ou pressione o botão **ESC** para sair sem salvar e retornar a P2.0.



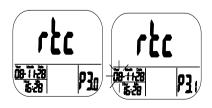


#### P3.0 RELÓGIO EM TEMPO REAL

Pressione o botão **LOG/**▲ em P1.0 duas vezes para acessar P3.0 para ajustar o relógio em tempo real. Pressione o botão **SET** e o medidor entra em P3.1 com o ano piscando no canto inferior esquerdo do display. Para mudar o ano, pressione o botão **LOG/**▲ ou o botão **MIN/MAX**▼. Pressione o botão **SET** para salvar a configuração e em seguida entre em P3.2 ou pressione o botão **ESC** para retornar a P3.0 sem salvar a configuração.

Pressione o botão **LOG**/▲ P3.1 para acessar P3.2. A definição do mês corrente irá piscar. Para mudar o mês, pressione o botão **LOG**/▲ ou o botão **MIN/MAX** ▼. Pressione o botão **SET** para salvar a configuração e em seguida entre em P3.3 ou pressione o botão **ESC** para retornar a P3.0 sem salvar a configuração.

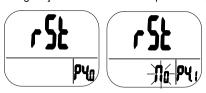
Repita como indicado acima para concluir a configuração de P3.3 (Data), P3.4 (Hora) e P3.5 (Minutos)



CO210-pt-PT V1.2 8/14

#### P4.0 RESET (Redefinir)

Pressione o botão **LOG/**▲ em P1.0 por três vezes para acessar P4.0 para redefinir o medidor para as configurações padrão. Pressione o botão **SET** e o medidor irá para P4.1 com um "No"(Não) piscando. Pressione o botão **LOG/**▲ para mudar o status, em seguida pressione ou o botão **SET** para salvar as configurações ou o botão ESC para sair sem salvar a configuração.



Se "Yes" (sim) está selecionado, o medidor passa para as definições padrão seguintes:

| Parâmetro | Padrão   |
|-----------|----------|
| P1.1      | 700 ppm  |
| P1.2      | 1000 ppm |
| P1.3      | 1000 ppm |
| P2.1      | .C       |
| P4.1      | No       |

#### P5.0 TAXA DE AMOSTRAGEM

Pressione o botão LOG/▲em P1.0 por três vezes para acessar P5.0 para definir a taxa de amostragem do registro de dados. A faixa disponível é de 1 segundo a 4 horas e 59 minutos. Pressione o botão SET e o medidor irá para P5.1 com os dígitos das horas piscando. Para mudar a hora, pressione o botão LOG/▲ ou o botão MIN/MAX ▼. Pressione o botão SET para salvar a configuração e em seguida repita o procedimento para P5.2 minutos e P5.3 segundos. Pressione o botão ESC para retornar a P5.0 sem salvar a configuração.





## Calibração

#### CO<sub>2</sub> CALIBRAÇÃO

O medidor é calibrado na fábrica para uma concentração padrão de 400 ppm de CO2.

**NOTA:** Quando a exatidão se torna uma preocupação ou após um ano de uso, devolva o medidor para a Extech para calibração.

**ADVBERTÊNCIA:** Não calibre o medidor em uma atmosfera de concentração de CO2 desconhecida.

#### ABC - Automatic Baseline Calibration (Calibração automática de linha de base)

ABC (Calibração automática de linha de base) estabelece uma calibração de linha de base para eliminar o desvio do zero do sensor infravermelho. A função ABC está sempre "ON" quando o medidor está ligado. ABC foi projetado para calibrar o medidor a leitura mínima de CO2 detetada durante 7,5 dias e monitoração contínua (ligado). Ele presume que a área a ser testada recebe ar fresco com um nível de CO2 de aproximadamente 400 ppm em algum período de tempo durante os sete dias. Não é adequado o uso de CO2 para desktop em áreas fechadas com níveis de CO2 consistentemente elevados 24 horas por dia.

#### Calibração Manual

É sugerido que a Calibração Manual seja feita no exterior em um dia de sol com boa ventilação e ar fresco onde o nível CO<sub>2</sub> seja aproximadamente 400 ppm. Não calibre em um dia chuvoso porque a umidade elevada afetará o nível de CO<sub>2</sub> no ar.

Não calibre em lugares lotados com pessoas ou perto de onde possam existir altas concentrações de CO2 tais como saídas de ventilação ou lareiras.

Coloque o medidor no local de calibração. Ligue o medidor e mantenha pressionados os botões **SET**, ▲ e MIN/MAX ▼ simultaneamente por mais de 1 segundo para entrar em modo de calibração de CO<sub>2</sub>. "400ppm" e "CO<sub>2</sub>" irá piscar durante o processo de calibração.



A calibração irá demorar cerca de 30 minutos. Quando a calibração está completa, os botões param de piscar e o medidor retorna à operação normal. Para anular a calibração, pressione o botão RESET por mais de 1 segundo.

**Nota:** Manter afastado de quaisquer animais, de humanos ou plantas, o que poderia afetar a concentração de CO2 durante a calibração.

## Software

O software para PC baseado em Windows fornecido é usado para configurar o registrador de dados, transferir dados e para visualizar os dados em formato de gráfico ou de texto. Após instalar o software, consulte o arquivo de ajuda para obter informações operacionais.

## Manutenção

#### I IMPEZA E ARMAZENAMENTO

- O medidor deve ser limpo com um pano úmido e detergente neutro, quando necessário. Não use solventes ou abrasivos.
- 2. Armazene o medidor em uma área com temperatura e umidade moderadas.

## Especificações

| Função          | Variação                   | Resolução | Precisão                                      |
|-----------------|----------------------------|-----------|---|
| CO <sub>2</sub> | 0 a 9999 ppm               | 1 ppm     | ± (5 % de leitura + 50 ppm)                   |
| Temperatura     | -10 a 60 °C<br>14 a 140 °F | 0,1°      | ± 0,6 °C / 0,9 °F                             |
| Umidade         | 0,1 a 99,9 %               | 0,1 %     | ± 3 % (10 a 90 %)<br>± 5 % (< 10 % ou > 90 %) |

Display LCD

Tipo de Sensor CO2: tecnologia NDIR (infravermelho não dispersivo)

Umidade: Sensor de capacitância;

Temperatura (ar): Termistor

Resposta CO2: <2 min para mudança de passo de 90 %

Temp: <2 min para mudança de passo de 90 % %UR: <10 min para mudança de passo de 90 %

Registro de Dados Até 15999 pontos

Taxa de amostragem 1 segundo a 4 horas -59 minutos -59 segundos

Condições de Operação -10 a 60 °C (14 a 140 °F); < 90 % UR sem condensação Condições de armazenamento -20 a 60 °C (-4 a 140 °F); < 99 % UR sem condensação Fonte de Alimentação 5 V CC ( $\pm$  10 %),  $\geq$  500 mA (Adaptador de CA fornecido)

Dimensões / Peso 117 x 102 x 102 mm (4,6 x 4 x 4"); 204 g (7,2 oz.)

## **RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS**

| Não consegue ligar:                | Verifique se o adaptador está devidamente ligado.  |
|------------------------------------|--|
| Resposta lenta:                    | Verifique se os canais de fluxo de ar na parte traseira do medidor estão bloqueados.             |
| "BAt" e LED verde sempre piscando: | A tensão de saída do adaptador é muito alta ou muito baixa. Use o adaptador com a saída correta. |

## Códigos de Erro:

| Exibição de<br>CO <sub>2</sub> |  |  |
|--------------------------------|--|--|
| E01                            | Sensor de CO2<br>danificado  | Enviar para reparação  |
| E02                            | Leitura de CO2 está abaixo do limite inferior                                | Recalibrar o medidor, se continuar a aparecer, enviar para reparação   |
| E03                            | Leitura de CO2 está<br>acima do limite superior                              | Colocar o medidor ao ar livre e<br>aguarde 5 minutos, se continuar a<br>aparecer, recalibrar o medidor. Se os<br>dois métodos acima falharam, enviar<br>para reparação |
| E17                            | Modo ABC do sensor de<br>CO2 falhou e pode causar<br>leituras de CO2 erradas | Enviar para reparação  |

| Exibição de<br>Temp. | LOS BAR  |   |
|----------------------|--|---|
| E02                  | Medição da temperatura<br>do ar abaixo do limite<br>inferior | Colocar o medidor em temperatura ambiente normal por 30 minutos, se continuar a aparecer, enviar para reparação |
| E03                  | Medição da temperatura<br>do ar acima do limite<br>superior  | Colocar o medidor em temperatura ambiente normal por 30 minutos, se continuar a aparecer, enviar para reparação |
| E31                  | Sensor de Temp. ou o circuito de medição está danificado     | Enviar para reparação   |

| Exibição de<br>Umidade | CO. BED EOV                                    |   |
|------------------------|--|---|
| E04                    | Medição da temperatura do ar dá código de erro | Consulte o código de erro de<br>temperatura para a resolução do<br>problema |
| E11                    | A calibração de UR falhou                      | Enviar para reparação   |
| E34                    | Sensor de UR ou o circuito de medição falhou   | Enviar para reparação   |

## Níveis de CO2 e Normas de Procedimento

Níveis de Referência não impostos:

- 250 350 ppm nível de ar exterior (normal)em segundo plano
- 350- 1,000 ppm nível típico encontrado em espaços ocupados com boa renovação de ar.
- 1,000 2,000 ppm nível associado com queixas de sonolência e de ar fraco.
- 2,000 5,000 ppm nível associado a dores de cabeça, sonolência, e ar estagnado, velho, asfixiante. Falta de concentração, perda de atenção, aumento da frequência cardíaca e náusea ligeira também podem estar presentes.
- >5,000 ppm A exposição pode levar a privação de oxigênio grave resultando em danos cerebrais permanentes, coma e até morte.

#### Regulamentação dos limites de exposição:

ASHRAE Standard 62-1989: 1000 ppm: concentração de CO<sub>2</sub> em prédios ocupados não deve exceder 1000 ppm.

OSHA: 5000 ppm: Tempo médio ponderado durante cinco dias de 8 horas de trabalho não deve exceder 5000 ppm

Building bulletin 101 (Bb101): 1500ppm. Padrões do Reino Unido para as escolas dizem que CO<sub>2</sub> em média durante todo o dia (por ex., das 9;00 h até as 15;30 h) não deve exceder 1500 ppm.

Alemanha, Japão, Austrália, Reino Unido: 5000 ppm, o limite de exposição média ponderada durante 8 horas de trabalho é de 5000 ppm.

#### Direitos Autorais © 2014 FLIR Systems, Inc.

Todos os direitos reservados, incluindo o direito de reprodução no todo ou em parte sob qualquer forma.

www.extech.com